



**SUPERINTENDENT
PRINCIPAL
SECRETARY:**

**MRS LILIANA JENKINS
MS CLAUDIA PEREIRA
MS ELENA LARIOS**

2026-2027



**SUPERINTENDENTE
PRINCIPAL
SECRETARIA:**

**MRS LILIANA JENKINS
MS CLAUDIA PEREIRA
MS ELENA LARIOS**

2026-2027

PRE-SCHOOL STAFF

Principal:	Ms. Claudia Pereira
Secretary:	Ms. Elena Larios
Nursery A & Pre-Kinder A (Room #1)	Ms. Hildy Peñalva Assistant: Ms. Gabriela Diaz
Nursery B & Pre-Kinder B (Room #2)	Ms. Nickole Diaz Assistant: Ms. Pilar Perez
Nursery D & Pre-Kinder D (Room #4)	Ms. Marisabel Cárdena Ms. Astrid Herrera
Kinder A (Room #8)	Ms. Ana Valeria Gámez Assistant:
Kinder B (Room #7)	Ms. Carolina Matamoros Assistant: Ms. Ana Paula Romano
Kinder C (Room #6)	Ms. Wendy Wills Assistant: Ms. Mónica Balletta
Kinder D (Room #5)	Ms. Lindsay Galpin Assistant: Ms. Sylvia Castro
P.E.	Mr. Brayan Torres
Kinder Spanish	Ms. Lilia Laitano Assistant: Ms. Gabriela Touché
Special Support	Ms, Victoria Hasbun
Music	Ms. Carmen Barahona
Library	Ms. Etna López Assistant: Ms. Daniela Tamashiro
Computers	Ms. Daniela Mejia
Art	Ms. Olivia Canadine Assistant: Ms. Thalia Gomez
Counseling	Ms. Fadya Kafati
Diagnostician	Ms. Fadya Kafati Ms. Carol Girón
Behavior Specialist	Ms Cynthia Guerra
Pre School Doctor	Dra. Fabiola Castro

PERSONAL DE PRE-ESCOLAR

Directora:	Ms. Claudia Pereira
Secretary:	Ms. Elena Larios
Nursery A & Pre-Kinder A (Aula #1)	Ms. Hildy Peñalva Asistente: Ms. Gabriela Diaz
Nursery B & Pre-Kinder B (Aula #2)	Ms. Nickole Díaz Asistente: Ms. Pilar Perez
Nursery D & Pre-Kinder D – Aula 4	Ms. Marisabel Cárdena Asistente: Ms. Astrid Herrera
Kinder A – Aula 8	Ms. Ana Valeria Gámez Asistente:
Kinder B– Aula 7	Ms. Carolina Matamoros Asistente: Ms. Ana Paola Román
Kinder C – Aula 6	Ms. Wendy Wills Asistente: Mónica Balletta
Kinder D – Aula 5	Ms. Lindsay Galpin Asistente: Ms. Sylvia Castro
Educación Física	Mr. Brayan Torres
Español - Kinder	Ms. Lilia Laitano Asistente: Gabriela Touché
Soporte Especial	Ms. Victoria Hasbun
Música	Ms. Carmen Barahona
Biblioteca	Ms. Ettna López Asistente: Ms. Daniela Tamashiro
Computación	Ms. Daniela Mejia
Arte	Ms. Olivia Canadine Asistente: Ms. Thalía Gomez
Consejería	Ms. Fadya Kafati
Evaluación	Ms. Fadya Kafati Ms. Carol Girón
Especialista en Conducta	Ms. Cynthia Guerra
Doctora Pre Escolar	Dra Fabiola Castro

SCHOOL REGULATIONS

SCHOOL DAY

The school day for KINDERGARTEN students begins at **7:30 a.m.** and ends at **2:15 p.m.** For PRE-KINDER students, the school day begins at **7:30 a.m.** and ends at **11:00 a.m.** For NURSERY students the school day begins at **11:45 a.m.** and ends at **2:15 p.m.**

At arrival time, students should **punctually** be dropped off at **the gate of the Pre School complex.**

At dismissal time, all students, except KB and KC, should be picked up at **the gate of the Pre School complex.**

KB and KC students should be picked at the entrance to the Pre School court.

STUDENTS SHOULD BE DROPPED OFF/PICKED UP FROM THE PRE SCHOOL GATES. ADULTS SHOULD NOT GET OUT OF THEIR CAR TO PICK UP/DROP OFF STUDENTS. EACH STUDENT WILL BE HELPED OUT/INTO HIS/HER CAR.

No supervision is provided prior to 7:15 a.m. and after 2:30 p.m.

PUNCTUALITY

Students are encouraged to be punctual. The gates will **close at 7:45 a.m. and at 12:00 p.m.** Any students arriving late will not be allowed in. Parents of those students often picked up late after school will be required to have a conference with the Principal.

ATTENDANCE

Regular and punctual school attendance is a determining factor in a student's academic performance.

Children who are absent due to illness are to be reported to the classroom teacher and Pre School doctor (psenfermeria@amschool.org).

FAMILY TRIPS

Family trips should be planned during vacation times. **The students' academic performance depends upon regular school attendance.** It is not advisable to extend holidays, long weekends, etc. **Absence from school for family trips is unexcused.** Please refer to the AST calendar when planning family trips.

MEDICAL APPOINTMENTS

Parents are requested to schedule dental and medical appointments after school hours. It is recognized that certain situations require appointments during school hours. In this case, parents should notify the teacher, in writing, at least one day before an appointment. A dismissal slip must also be obtained from the Principal's office when the student is picked up.

REGLAMENTO ESCOLAR

DIA ESCOLAR

El día escolar para los alumnos de KINDER empieza a las **7:30 a.m.** y termina a las **2:15 p.m.** Los niños de PRE-KINDER empiezan su día escolar a las **7:30 a.m.** y lo terminan a las **11:00 a.m.** Para los niños de NURSERY el día escolar empieza a las **11:45 a.m.** y termina a las **2:15 p.m.**

A la hora de entrada todos los alumnos deben ser entregados puntualmente en el portón del complejo de Pre Escolar.

A la hora de la salida todos los estudiantes (excepto KB y KC) deben ser recogidos en la portón del complejo de Pre Escolar.

Los estudiantes de KB y KC deben ser recogidos en la entrada de la cancha de Preescolar.

LOS ESTUDIANTES DEBEN SER DEJADOS/RECOGIDOS EN LAS PUERTAS DE PRE ESCOLAR.

LOS ADULTOS NO DEBEN SALIR DE SU CARRO PARA RECOGER/DEJAR A LOS

ESTUDIANTES. A CADA ESTUDIANTE SE LE AYUDARÁ A SUBIR/BAJAR A SU AUTOMÓVIL.

No hay supervisión para los niños antes de las 7:15 a.m. o después de las 2:30 p.m.

PUNTUALIDAD

Los alumnos deben ser puntuales. Los portones de la escuela **cerrarán a las 7:45 y a las 12:00 p.m.** Los alumnos que se presenten tarde no podrán ingresar a la escuela. Los padres de familia que frecuentemente pasen tarde por su hijo (a) al final de clases serán convocados a una reunión con el Principal.

ASISTENCIA

La asistencia regular y puntual a la escuela es un factor determinante en el desarrollo académico de los alumnos.

Los niños que falten por motivos de enfermedad deberán ser reportados por sus padres con la maestra y doctora de Pre Escolar (psenfermeria@amschool.org).

VIAJES FAMILIARES

Los viajes familiares deben ser planeados durante las vacaciones. **El desarrollo académico de los alumnos depende de asistencia regular a la escuela.** No es aconsejable extender vacaciones, un fin de semana largo, etc. **Las ausencias a la escuela por viajes de vacaciones no serán excusados.** Favor consulte el calendario de AST cuando planifique viajes familiares.

CITAS MEDICAS

Se pide a los padres programar sus citas dentales y médicas después de horas de clase. Reconocemos, sin embargo, que hay situaciones que ameritan una cita en horas de clase. En este caso los padres deberán notificar a la maestra, por escrito, por lo menos un día antes de la cita. También deberán obtener un pase de salida en la oficina del Principal cuando se retire al alumno (a).

2

ILLNESS DURING THE SCHOOL DAY

Parents of students who become ill during the school day will be contacted by phone. If it is determined that the child should go home, parents should pick their child up from the Doctor's office and receive a dismissal pass. In case of an emergency **Clínicas Por Salud** and parents will be contacted.

IF YOUR CHILD IS ILL, PLEASE DO NOT SEND HIM/HER TO SCHOOL.

MEDICATION AND HEALTH NEEDS

Parents of students who require medication while at school should notify the office and classroom teacher and arrange for the **Pre School Doctor** to store and distribute the medication. Children should not bring their medication in their lunchboxes or bookbags.

Any special health needs or conditions (for example: asthma, heart conditions, diabetes, allergies, etc.) should be reported to the classroom teacher in writing at the beginning of the school year.

DISMISSAL SLIPS

If you will need to take your child during the school day, please notify the teacher in writing and stop by the Principal's office to obtain a DISMISSAL SLIP. The slip will be left with the guards at the school entrance.

SCHOOL-HOME COMMUNICATION

Every Monday a weekly plan will be posted on the class Google Site. The academic content to be covered in class as well as any special activities will be described in this weekly plan.

The weekly grades will be posted Friday afternoons on PowerSchool.

If you need to contact your child's teacher please send a note with your child, email him/her, or leave a message with the Pre School secretary. Teachers will not answer phone calls/emails during class time. Teachers will return phone calls/emails at the end of the school day.

In case of an emergency, please contact the PreSchool office at 2276-8400 ext 2732. The PreSchool secretary will notify the teacher of any emergency information.

ENFERMEDADES DURANTE EL DIA ESCOLAR

Los padres de los niños que se enferman en horas de clase serán notificados por teléfono. Si se determina que el niño se debe ir a su casa, los padres deberán pasar por el niño en la enfermería de Pre Escolar y obtener un Pase de Salida. En caso de una emergencia se contactará a los padres y a Clínicas Por Salud.

SI SU HIJO/A ESTA ENFERMO FAVOR NO ENVIARLO/A A LA ESCUELA.

MEDICINAS Y CUIDADOS ESPECIALES DE SALUD

Los padres de los alumnos que necesiten medicamentos durante las horas de escuela, deberán notificarlo a la oficina y maestra. **Solamente** la Doctora de Pre Escolar guardará y administrará el medicamento. Los alumnos no deberán traer medicamentos a la escuela en sus loncheras o mochilas.

Cualquier necesidad o condición especial de salud (asma, condiciones cardíacas, diabetes, alergias, etc.) debe ser reportada a la maestra por escrito al inicio del año escolar.

PASES DE SALIDA

Si usted necesita llevarse a su hijo (a) durante horas de clases, por favor notifique al maestro por escrito y solicite un pase (DISMISSAL PASS) en la oficina del Principal. Este deberá ser entregado a los guardias en el portón de entrada a la escuela.

COMUNICACION ESCUELA-CASA

Todos los lunes, la maestra de su hijo (a) ingresará un plan semanal en el Google Site de la clase. El contenido académico que se cubrirá en clase y cualquier actividad especial se describirá en este plan semanal.

Las notas semanales serán posteadas los viernes por la tarde en PowerSchool.

Si usted necesita ponerse en contacto con la maestra de su hijo (a), por favor envíe una nota con su hijo (a), escríbele un correo electrónico, o deje un mensaje con la secretaria de Pre Escolar. Las maestras no contestarán llamadas telefónicas/correos durante las horas de clase.

En caso de emergencia, favor contacte la oficina de PreEscolar al 2276 8400 ext 2732. La secretaria de Pre Escolar compartirá cualquier información de emergencia con la maestra.

TRANSPORTATION TO AND FROM SCHOOL

BUSES

If your child uses the school bus on a regular basis, please take note of the following information:

Each child must:

- 1.- Wait for the bus at the designated area.
- 2.- Remain seated at all times until arrival to school/home or designated area.
- 3.- Keep hands and head in the bus at all times.
- 4.- Respect the driver and other adults and other students by being polite and using common courtesy.
- 5.- Obey the adults as they enforce the bus rules.
- 6.- DO NOT eat or drink on the bus.
- 7.- Keep voice down.
- 8.- Sit in the front seats reserved for preschoolers.

A student breaking the bus rules will be reported to the Principal and parents will be informed. Repeated infractions will result in denied bus privileges for a specific amount of time.

It is required for parents to assign a person to be at the bus stop waiting for the child. If no one is waiting for the child, the bus driver will take him/her back to school. Parents will have to pick their child up from the Administration office.

PRIVATE TRANSPORTATION

If your child uses private transportation, please take note of the following information.

Each child must:

- 1.- Walk quietly to the car loading area, located in the front of the building.
- 2.- Sit in the designated area with personal belongings away from the walk area.
- 3.- Be ready to board immediately when the car arrives.
- 4.- Refrain from crossing traffic lanes.
- 5.- **BE DISMISSED BY THE TEACHER.**

All personnel in the parent's employment who will be entering the school (drivers, nannies, etc.), must be reported to the Superintendent's Office. Please contact Ms. Gina Gomez for more information and/or to turn in documentation.

Parents must inform the teacher, in writing, of the persons authorized, to pick up their child.

All vehicles entering the Front Gate should have the appropriate sticker. Vehicles with a Back Parking Lot sticker should not use the front entrance. Two (2) stickers are assigned to each Pre School family. Stickers may be obtained in the Business Office, once the registration for each vehicle is presented.

Adults should not leave their vehicles when dropping off/picking up a student. Each student will be delivered to his/her car.

3

TRANSPORTE HACIA Y DESDE LA ESCUELA

SERVICIO DE BUS

Si su niño(a) usará el bus de la escuela regularmente, favor tomar nota de lo siguiente:

Cada niño (a) deberá:

- 1.- Esperar el bus en el área designada.
- 2.- Permanecer sentado en todo momento hasta llegar a la escuela o a la parada del bus.
- 3.- Mantener la cabeza y las manos dentro del bus en todo momento.
- 4.- Respetar al motorista, maestros, otros adultos y otros alumnos siendo gentil y usando cortesía común.
- 5.- Obedecer a los adultos al reforzar las reglas del bus.
- 6.- Abstenerse de comer o beber en el bus.
- 7.- Mantener la voz baja.
- 8.- Sentarse en los asientos de enfrente reservados para los niños de pre-escolar.

El niño que no siga estas reglas será reportado a la oficina del Principal y los padres serán notificados. Infracciones repetidas resultará en la suspensión del derecho de usar el bus escolar por un tiempo específico.

Se requiere que haya una persona responsable para que espere a su hijo(a) en la parada del bus. Si la persona encargada de esperar en la parada del bus no está, el conductor del bus llevará a su hijo (a) de vuelta a la escuela y los padres deberán recogerlo (a) en la oficina de la Administración.

TRANSPORTE PRIVADO

Si su hijo(a) usa transporte privado por favor tome nota de la siguiente información.

Cada alumno debe:

- 1.- Caminar callado hacia el área de los carros que está localizado en la parte frontal del complejo.
- 2.- Sentarse en el área designada conservando sus pertenencias consigo.
- 3.- Estar listo para abordar inmediatamente que su carro llegue.
- 4.- Evitar cruzar entre las líneas de tráfico.
- 5.- **ESPERAR A SER DESPEDIDO POR LA MAESTRA.**

Todo personal contratado por los padres de familia, que ingresará a la escuela, (conductores, niñeras, etc.) deberá ser inscrito en la oficina de la Superintendencia. Favor comunicarse con Ms. Gina Gómez para más información y/o entrega de documentación.

Los padres de familia deben notificar a la maestra, por escrito, los nombres de las personas, autorizadas para pasar por su hijo (a).

Todos los vehículos que ingresen por la entrada frontal deben de tener la calcomanía correspondiente a esta entrada. Los vehículos con calcomanía para el estacionamiento sur, no podrán ingresar por la entrada frontal.

Dos (2) calcomanías serán asignadas a cada familia de Pre Escolar. Las calcomanías serán entregadas en la Oficina de Administración al presentar la matrícula de cada vehículo.

Los adultos no deberán bajarse de su vehículo cuando dejen/pasen por el alumno.

Cada alumno(a) será ayudado a bajarse/subirse de su carro.

4

Parents dropping off or picking up children **must refrain from honking, getting out of the car, and/or parking** and should avoid creating dangerous traffic conditions for the children.

Parents are asked to wait in their vehicles until students are helped into their car.

There are very few parking spaces in the upper lot. These are to be used by parents who need to do something other than pick their child up. Ex: PTO School store, teacher-parent conference, and other.

Children and/or parents who break these safety rules will be requested to have a conference with the Principal.

SPECIAL TRANSPORTATION ARRANGEMENTS

We recognize that special events require that transportation arrangements for your child be changed. If this is the case, a **written notification** must be sent to your child's teacher notifying her of any of the following changes:

- Your child will be riding a different bus: Contact the Business office, Ing Oswaldo Oyuela, to make arrangements. Please specify the bus he/she will be riding on the note to the teacher. A pass will then be issued by the Principal allowing the student to board the bus.
- Your child will not be riding the bus: Please specify the name of the person who will be picking up your child.
- Your child will go home with someone other than the persons authorized to pick him/her up: Please specify the name of the person who will be picking up your child.
- Your child will begin riding the bus: Special arrangements must first be made in the Business Office. Once these arrangements are made, please specify the bus number your child will be

riding in the note to the teacher. The Principal will then issue a pass allowing the student to board the bus.

Without a written request from parents no student will be allowed to go home with someone not authorized to pick him/her up. NO VERBAL MESSAGES (PHONE CALLS) WILL BE ACCEPTED. The children's safety is our mutual commitment.

4

Los padres de familia que vienen a dejar o a recoger a su hijo(a) **deben abstenerse de pitar, bajarse del carro, o estacionarse** y deben evitar crear condiciones de tráfico peligrosas para los alumnos. Se les pide a los padres de familia esperen en sus vehículos, hasta que a los alumnos se les ayude a bajar/subir del carro.

Hay muy pocos espacios donde estacionarse en el parqueo del edificio superior. Estos espacios deberán ser utilizados únicamente por los padres que deseen hacer algo que no sea recoger a su hijo (a), por ejemplo: Tienda Escolar del P.T.O, conferencia con maestros, u otra diligencia.

Los alumnos y/o los padres que no sigan estas reglas de seguridad serán convocados a una conferencia con el Principal.

ARREGLOS DE TRANSPORTE ESPECIALES

Reconocemos que ciertos eventos requieren que los arreglos de transporte para su hijo (a) sean modificados. **Una notificación por escrito** debe enviarse a la maestra de su hijo (a) notificando de cualquiera de los siguientes cambios:

- Su hijo (a) usará un bus diferente: Por favor especifique en la nota el bus que usará. La Principal le emitirá un pase para que el niño (a) pueda abordar el bus.
- Su hijo (a) no usará el bus. Por favor especifique el nombre de la persona que pasará recogiendo a su hijo (a).
- Su hijo (a) se irá a casa con una persona diferente a las ya previamente autorizadas: Por favor especifique el nombre de la persona que pasará por su hijo (a).

- Su hijo (a) comenzará a usar el bus: Arreglos especiales deberán ser hechos en la oficina de Administración. Una vez hechos estos arreglos, por favor especifique el número de bus que su hijo (a) usará en la nota enviada a la maestra. La Principal emitirá un pase para que el niño (a) pueda abordar el bus.

Sin una notificación por escrito de los padres, a ningún alumno se le permitirá irse a casa con una persona no autorizada a pasar por el/ella.

NO SE ACEPTARAN MENSAJES VERBALES (LLAMADAS TELEFONICAS). La seguridad de los niños es nuestro mutuo compromiso.

SNACK/LUNCH TIME

Delivery of home or commercial snacks/lunches (like Burger King, Wendy's, etc.) will not be allowed in the building. Students must bring a snack/lunch and water/juice with them from home.

TUTORING

The school recognizes that some students need additional help during the school year. In some situations tutoring may be recommended by the classroom teacher to ensure success.

Parents must make arrangements directly with the person who will tutor their child. Tutoring may not take place on school premises.

BIRTHDAYS

Parents are allowed to serve refreshments to their child's classmates to recognize a birthday. This should be planned through the classroom teacher well in advance of the birthday. Refreshments should be individually wrapped/easy to distribute. Cakes may be included if pictures will be taken but due to time will not be cut and distributed to students.

Such event will not involve invitations, birthday gifts, or treat bags. Piñatas are not allowed.

Birthday party invitations will be distributed in school, only if every child in the class is receiving an invitation.

CELEBRATIONS

The following celebrations take place during the school year: Children's Day, Halloween, Thanksgiving, Christmas, Valentine's Day, and Easter. The end of the year activity will consist of a Fair/Fun Day. Kinder students also celebrate Fiesta Catracha.

The cost of the year's celebrations must be paid at the beginning of the year, details about this payment will be provided by the room mother during Open House.

Celebrations will be simple, consisting of a snack and a drink. Extravagant meals, decorations, etc. are not allowed.

Each parent may sign up to participate in **one** of the celebrations during the school year. Room mothers will coordinate details with the parents participating in each celebration.

SHARING of treats/candy/small gifts with a student's classmates is only allowed for Valentine's Day.

MERIENDAS/ALMUERZOS

La entrega de snacks/almuerzos caseros ó comerciales (Burger King, Wendy's, etc) no será permitida en el edificio. Los alumnos deberán traer su snack/almuerzo y agua/jugo de casa.

TUTORIA

La escuela reconoce que algunos alumnos necesitan ayuda adicional durante el año escolar. En algunas situaciones clases adicionales puedan ser recomendadas por la maestra para asegurar el éxito de su hijo(a).

Los padres deberán hacer los arreglos necesarios directamente con la persona que brindará tutoría a su hijo (a). Ninguna tutoría se llevará a cabo en las instalaciones de la escuela.

CUMPLEAÑOS

Se permite a los padres servir refrescos y pastel a los compañeros de su hijo (a) en su cumpleaños. Esto deberá ser planificado con la maestra del niño(a) con anticipación. Los refrigerios deben estar envueltos individualmente/fáciles de distribuir. Se puede incluir pastel si se tomarán fotografías, pero debido al tiempo limitado, no se cortará el pastel para distribuir a los estudiantes.

Dicha celebración no involucrará regalos de cumpleaños, invitaciones, bolsitas, ni recuerdos. Quebrar piñatas no es permitido.

Tarjetas de invitación a un cumpleaños, se distribuirán en la escuela, solamente si cada niño en la clase recibirá una invitación.

CELEBRACIONES

Durante el año escolar se llevarán a cabo las siguientes celebraciones:

El Día del Niño, Halloween, Día de Acción de Gracias, Navidad, Día de San Valentín, y Easter. La celebración de Fin de Año será una pequeña feria/fun day. Los alumnos de Kinder también celebran la Fiesta Catracha.

El costo total de las celebraciones deberá ser pagado al inicio del año escolar, detalles sobre este pago serán proporcionados por la Room Mother durante el Open House.

Las celebraciones serán sencillas, limitándose a un bocadillo y una bebida. Decoraciones y comidas extravagantes, etc., no son permitidos.

Los padres de familia podrán participar en **una** de las celebraciones durante el año escolar. Detalles para cada celebración serán coordinados con los padres de familia por la Room Mother de la clase.

El compartir dulces, golosinas o pequeños obsequios con los compañeros de clase solo está permitido en el Día de San Valentín.

CONFERENCES

The school calendar establishes specific dates for parent/teacher conferences. Any other appointments with a teacher need to be made directly with your child's teacher. Please send a note/email requesting the conference or leave a message with the Pre School secretary at least a day ahead of time. Parents may not interrupt, or walk in during class time for the sole purpose of a conference without prior approval from the teacher.

UNIFORMS

<u>Boys</u>	<u>Girls</u>
White polo shirt with embroidered monogram Uniform material bermudas or slacks Ankle-length white socks Solid navy blue or black shoes Navy blue, white, gray or black sneakers AST official sweatshirt	White polo shirt with embroidered monogram Uniform material bermudas or slacks Uniform material jumper Ankle-length white socks (no frills) Solid navy blue or black shoes Navy blue, white, gray or black sneakers AST official sweatshirt
<u>P.E. UNIFORM</u> Navy blue school shorts White school T-shirt Sneakers: same as above	<u>P.E. UNIFORM</u> Navy blue school shorts White school T-shirt Sneakers: same as above

Uniforms and uniform material may be bought in the school's bookstore.

GRADES

The American School uses the following grading system on Pre-School report cards:

- E- Excellent
- S- Satisfactory
- N- Needs Improvement

CONFERENCIAS

El calendario escolar establece días específicos para la entrega de calificaciones y conferencias de padres y maestros. Cualquier otra cita con un maestro debe ser hecha directamente con el maestro. Por favor envíe una nota/correo solicitando la conferencia o deje un mensaje con la secretaria del Pre Escolar por lo menos con un día de anticipación. No se permite la interrupción de las clases ni la permanencia en la misma, sin la previa autorización del maestro del aula.

UNIFORMES

<u>Niños</u>	<u>Niñas</u>
Camisa polo blanca con monograma bordado	Camisa polo blanca con monograma bordado
Bermudas o pantalón del uniforme	Bermudas o pantalón del uniforme
	Jumper del uniforme
Calcetines blancos al tobillo	
	Calcetines blancos al tobillo (sin flecos)
-Zapatos azul marino o negros	-Zapatos azul marino o negros.
-Tennis azul marino, blanco, gris o negro	-Tennis azul marino, blanco, gris o negro
Sudadera oficial AST	
	Sudadera oficial AST
<u>UNIFORME DE GIMNASIA</u>	<u>UNIFORME DE GIMNASIA</u>
Short azul marino de la escuela	Short azul marino de la escuela
Camiseta blanca de la escuela	Camiseta blanca de la escuela
Tennis (igual que arriba)	Tennis (igual que arriba)

Los uniformes y material del uniforme se pueden comprar en la Tienda Escolar.

CALIFICACIONES

La Escuela Americana usa el siguiente sistema en calificar a sus alumnos en Pre-Escolar:

E-	Excelente
S-	Satisfactorio
N-	Necesita mejorar

BULLYING

Bullying, harassment, and intimidation of any sort are strictly prohibited and will not be tolerated at the American School. All students and other members of our school community have the right to be treated with dignity, kindness, respect, and acceptance at all times. Any student found to have violated this fundamental standard of conduct will be subject to disciplinary sanctions, to include but not limited to: a warning, parent conference, suspension, and referral at the end of the school year to the Teacher's Council for possible permanent transfer to another school.

Bullying is any type of verbal, emotional or physical abuse against a person associated to AST, which is a conscious, repeated, willful and a deliberate hostile activity, intended to harm and/or

induce fear through the threat of further aggression. Bullying's underlying purpose is to humiliate or hurt another person. A bullied person is one who repeatedly is exposed to negative actions from one or more persons. Bullying may include, but it is not limited to:

Verbal Bullying

1. Name calling, teasing.
2. Making fun of or being disrespectful of another person's physical characteristics, nationality, creed or beliefs, color, size, physical challenge or disability, family problems, ability to learn, or athletic ability.
3. Using inappropriate language (i.e., swearing).
4. Spreading lies or rumors about a person.
5. Laughing at another's misfortune.
6. Inciting others to fight or bully someone in any way.
7. Putting someone down.

Threatening

1. Threatening to physically hurt a person if she/he does not comply with the bully's requests.
2. Using antagonistic language toward someone – e.g., "I don't like the way you are looking at me."

Social Exclusion

1. Not allowing a person to play or participate in group activities.
2. Forming a circle of friends or group on the playground or in the hallways so that another person can not join in.
3. Speaking with a group so that one person is excluded either because of language or slang used by only a group.
4. Ignoring a person.
5. Refusing to be someone's friend, or participating in a group's efforts to isolate or exclude someone.
6. Refusing to allow someone his or her place in a line or on the bus.

HOSTIGAMIENTO/BULLYING

Hostigamiento/Bullying, acoso e intimidación de cualquier tipo son estrictamente prohibidos y no serán tolerados en la Escuela Americana. Todos los alumnos y otros miembros de nuestra comunidad escolar tienen el derecho a ser tratados con dignidad, amabilidad, respeto y aceptación en todo momento. Cualquier alumno que no cumpla con este estándar fundamental de conducta será sujeto a sanciones disciplinarias que incluyen pero no se limitan a: una amonestación,

conferencia con los padres de familia, suspensión, y remisión al Consejo de Maestros para un posible traslado a otra escuela.

El hostigamiento/bullying es cualquier tipo de abuso verbal, emocional y/o físico contra cualquier persona asociada con la Escuela Americana. Este abuso es consciente, es una acción hostil, repetida, intencional y deliberada, con el propósito de dañar y/o inducir temor con la amenaza de futuras agresiones. El propósito de esta acción es humillar o dañar a otra persona. Una persona víctima de hostigamiento/bullying es expuesta a acciones negativas de una o más personas. Hostigamiento/Bullying incluye, pero no se limita a:

Hostigamiento Verbal

1. Llamar a alguien por un apodo.
2. Hacer burla o faltarle el respeto a otra persona por sus características físicas, por su nacionalidad, credo o creencias, por su color, tamaño o limitaciones físicas, por problemas familiares, su capacidad para aprender, o su habilidad atlética.
3. Usar lenguaje inapropiado.
4. Difundir mentiras, falsedades, o rumores sobre una persona.
5. Reírse de la adversidad de otra persona.
6. Incitar a otros a pelear o a acosar a otra persona.
7. Intencionalmente hacer sentir mal a alguien.

Amenazar

1. Amenazar con lastimar físicamente a alguien si no cumple con lo que se le pide.
2. Usar lenguaje hostil hacia alguien "No me gusta la manera en que me estás viendo".

Excluir Socialmente

1. No permitir a alguien jugar o participar en alguna actividad de grupo.
2. Formar un círculo de personas en el patio o pasillo con el fin de no permitir a alguien unirse al grupo.
3. Usar un idioma o lenguaje dentro de un grupo con el propósito de excluir a alguien que desconozca el idioma y/o lenguaje.
4. Ignorar a alguien.
5. Rehusarse a ser amigo de alguien o participar en los esfuerzos por aislar o excluir a alguien dentro de un grupo.
6. Rehusarle a alguien un lugar en la fila o en el bus.

Physical Bullying

1. Pushing or shoving someone, hitting someone, poking or jabbing someone with hands, fingers or objects such as pencils, sticks, etc.

2. Grabbing someone's clothes (e.g., taking off someone's hat and throwing it down or to someone else, grabbing a person's clothes with the intent to tear).
3. Fighting.
4. Making threatening gestures.

Vandalism, Extortion/Theft

1. Damaging someone's property.
2. Breaking someone's pencils, pens, or art supplies.
3. Writing on someone's notebook or folder without their consent or permission.
4. Taking someone's money against their will.
5. Taking someone else's lunch.
6. Taking/hiding somebody else's property.
7. Graffiti

Hostigamiento Físico

1. Empujar, pegar o puyar a alguien con manos, dedos u objetos como lápices, varas, etc.
2. Halar, quitar o romper la ropa de alguien (Quitarle la gorra a alguien para tirarla o tirársela a otra persona).
3. Pelear
4. Hacer gestos amenazantes.

Vandalismo Extorsión/Robo

1. Dañar la propiedad de otro.
2. Quebrar los lápices, plumas u otros materiales de alguien.
3. Escribir en el cuaderno, fólter, o papel de alguien sin su autorización.
4. Tomar el dinero de alguien sin su autorización.
5. Tomar la merienda o almuerzo de alguien sin su consentimiento.
6. Esconder la propiedad de alguien.
7. Graffiti